

【清】曾国藩 著

曾 国 藩

家 训



曾国藩 家训



【清】曾国藩 著

王澧华 向志柱 注释

图书在版编目(CIP)数据

曾国藩家训/(清)曾国藩著;王澧华,向志柱注
释. —长沙:岳麓书社,1999.8(2001.10重印)

ISBN 7-80520-908-1

I.曾... II.①曾...②王...③... III.家庭道德
—中国—清代 IV.B823.1

中国版本图书馆CIP数据核字(2001)第068128号

责任编辑 管巧灵

封面设计 胡颖

曾国藩家训

[清]曾国藩 著

王澧华 向志柱 注释

岳麓书社出版发行

湖南省新华书店经销 湖南广播电视大学印刷厂印刷

1999年8月第1版 2001年10月第3次印刷

开本:850×1168毫米 1/32 印张:11

字数:260,000 印数:10,001—14,000

ISBN7-80520-908-1

G·135 定价:16.00元

如有印装质量问题 请与承印厂调换

厂址:长沙市青园路168号 邮编:410004

前 言

为人父母，谁不望子成龙？因此可以断言，家庭教育，无时不有，无处不在。严格一些的，则有耳提面命的督责；温和一些的，则有和风细雨的劝导；热切一些的，则有佛口婆心的训诲；当面教育的，则有孔夫子的“不学诗，无以言”、“不学礼，无以立”的十二字要言；书面教子的，则有颜之推的《颜氏家训》二十篇弘论。此外，孟母断杼，岳母刺字，更是历代传诵的教子佳话。

但是，如何才能教子成材，却一直是个困扰天下父母的绝大难题。家家都有一本难念的经，无论古今，无论贵贱，懒惰、忤逆、骄矜、自私、懦弱、羞怯等等，都是孩子们作为一个自然的人与社会的人所时常表现出的缺点，这恰恰又是每一个有责任心的父母所不能容忍的。反过来，诸如勤奋、孝顺、帮助他人、勇敢大方等等导致成材的那些最可宝贵的素质，孩子们又往往较为缺乏，而这又正是天下父母所热切期望的。于是，人们在从事家庭教育的同时，开始留心“人家的佳子弟”。留心左邻右舍自然是一种参考，追溯历史往事则更是一种效法。

一个多世纪以来，曾国藩的家训几乎是一个历久不衰的关注热点。论及他这个人的是非评价，人们有可能言人人殊，但是对于他的家训，则似乎是异代同嗜：一来是因为他的子孙个个成材，其中著名者有大儿子曾纪泽，外交家；二儿子曾纪鸿，数学家；孙子广

钩，著名诗人；广铨，出使英、韩；曾孙宝荪、约农，毕生从事教育事业，远近钦仰。另外，他的几位弟弟的子孙们，也大都谨守家训，在科技、教育领域各有成就；二来便是他的家训极有借鉴价值，说得在理，说得得法，说得透彻。

家训是教育子女们“应该怎么样”与“不应该怎么样”的，所以，“在理”作为家训的首要关键，已是无庸置辩的。但是，怎样把家训说得“得法”，曾国藩为世人提供了诸多成功的经验。就我的个人的体会，主要有以下几点：

- 一、欲提出希望，先作出表率；
- 二、欲提出要求，先给予表扬；
- 三、欲予以责望，先自我批评；
- 四、既指示目标，又指明方法；
- 五、既磨砺品性，又培养才学；
- 六、既明确规定，又切实检查；
- 七、养其自尊，响鼓不用重锤；
- 八、定其方向，反复训诲叮嘱；
- 九、鼓励发问，耐心答疑；
- 十、重视保健，劳逸结合。

至于“透彻”，也有以下几点：

- 一、用浅近的语言，说朴实的道理；
- 二、认准性格短处，反复切实针砭；
- 三、参验生平得失，讲说自己确有心得且深信不疑的经验体会。

说起来简单，做起来却难。世上有很多事情，说得到，不一定做得到；平时做得到，关键时刻不一定做得到；偶尔做得到，长期却不一定做得到；看到别人做得到便自以为做得到，事到临头却不

定做得到。上述各条，曾国藩却是一一做到了的。当然，他肯定还有许多其他的经验，有待于读者去归纳总结。

这本《曾国藩家训》，以清光绪己卯年（1879）湖南传忠书局刊二卷本《曾文正公家训》为底本，以1965年台湾学生书局影印出版的《湘乡曾氏文献》为校补本，另据光绪己卯传忠版十卷本《曾文正公家书》检出家训八件，从岳麓书社1986年版《曾国藩全集·家书》中节录家训十三件，一并整理注释，且略加评析。

传忠本《家训》卷上有致夫人欧阳氏信二件，致族叔曾丹阁信一件。夫权社会中，丈夫本有训诲妻子之责权，而且曾国藩这两封致内书，谈的都是有关整饬内教的家政修治之事，因此这次整理，也沿传忠编校者之旧，与教子书一体视之。至于致族叔书，仅可视为家书，不宜列入家训之中。考虑到在各种版本的《曾国藩家书》中，这封信都没能收入，我们也不便径加删弃，所以置之书末，但不作注释、评析。

这次整理、注释、评析《曾国藩家训》，是我们师生讲习之间所做的一种尝试，不当之处，敬请大家批评指正。

目 录

- 谕纪鸿(读书明理,勤俭自持)..... (1)
- 谕纪泽(读书当勤勉,做人须忠恕)..... (3)
- 谕纪泽(读书当求涵泳体察) (6)
- 谕纪泽(尔当雪父生平三耻) (8)
- 谕纪泽(读经当作笔记,学文莫如作赋)..... (11)
- 谕纪泽(三河惨败,情怀难堪)..... (14)
- 谕纪泽(岳家凋败,宜往慰解)..... (17)
- 谕纪泽(《文选》宜细读,时文当常作)..... (19)
- 谕纪泽(做人要有气量,治经要精小学)..... (21)
- 谕纪泽(写字作文,皆宜摹仿古人间架)..... (24)
- 谕纪泽(学书当知南北两派之长) (27)
- 谕纪泽(看书不可不知所择) (30)
- 谕纪泽(文人不可无手抄词藻小本) (33)
- 谕纪泽(看书宜求个明白,久之必得些滋味)..... (35)
- 谕纪泽(学书必师法欧虞颜柳) (38)
- 谕纪泽(读经须读全,作字须换笔)..... (40)
- 谕纪泽(老境侵寻,思将儿女婚嫁早早料理)..... (43)

- 谕纪泽(早起、有恒、容止厚重)…………… (45)
- 谕纪泽(治家八事,缺一不可)…………… (47)
- 谕纪泽(举止要重厚,行文要圆适)…………… (50)
- 谕纪泽(作文写字,皆要珠圆玉润)…………… (52)
- 谕纪泽纪鸿(努力读书,决不怕没饭吃)…………… (55)
- 谕纪泽纪鸿(举止要重,说话要慢)…………… (57)
- 谕纪泽(勿轻服药,饭后宜散步)…………… (59)
- 谕纪泽(文章雄奇,全在行气造句选字)…………… (61)
- 谕纪泽(扎挣发愤,扬长补短)…………… (63)
- 谕纪泽(古人解经,有内传外传)…………… (65)
- 谕纪泽纪鸿(屋后栽竹,复其旧观)…………… (68)
- 谕纪泽纪鸿(生死莫测,作此遗训:八本八法三致祥)…………… (70)
- 谕纪泽(早起种蔬,自易兴旺)…………… (74)
- 谕纪泽(指示种菜、读书之法)…………… (76)
- 谕纪泽(看读写作,阙一不可)…………… (80)
- 谕纪泽(处乱世尤以戒奢侈为要义)…………… (82)
- 谕纪泽(分类目录,贵在精当)…………… (84)
- 谕纪泽(惟勤俭可以持久)…………… (88)
- 谕纪泽(总要养得胸怀博大活泼)…………… (90)
- 谕纪泽(议接家眷来此相见)…………… (92)
- 谕纪泽(尔性宜作五言,当多读古诗)…………… (94)
- 谕纪泽(责任太重,只好刻刻谨慎)…………… (96)
- 谕纪泽(虽家事烦劳,犹远胜于寒士)…………… (98)
- 谕纪泽(进德修业,持之以恒)…………… (100)

- 谕纪泽纪鸿(读书可变化气质,立志即换骨金丹) …… (102)
- 谕纪泽(精研《文选》,手抄与摹仿并进) …… (104)
- 谕纪泽(宽贷袁婿,俟其改过) …… (106)
- 谕纪鸿(衣食起居,当与寒士相同) …… (108)
- 谕纪泽(陶写性情,一生受用不尽) …… (111)
- 谕纪泽(从韩文倔强处揣摩行气之法) …… (113)
- 谕纪泽(督抚和衷,皖省吏治当有起色) …… (115)
- 谕纪泽(安危之际,忧灼异常) …… (117)
- 谕纪泽(老年心血亏损,欲尔来营省视) …… (119)
- 谕纪泽(欲治小学,须探讨字形、训诂与音韵) …… (121)
- 谕纪泽纪鸿(查问举止与学业) …… (124)
- 谕纪泽(诗文立意,须有超群离俗之想) …… (126)
- 谕纪泽(迎葬季禄,必恭必恧) …… (129)
- 谕纪泽(领会韩诗,当从怪奇诙谐处用心) …… (131)
- 谕纪泽(诸女须以耐劳忍气为要) …… (133)
- 谕纪泽(乱世得闲,莫负光阴) …… (135)
- 谕纪泽(好文章须手抄熟读直至背诵) …… (137)
- 谕纪泽(尔能抗心希古,殊堪嘉慰) …… (141)
- 谕纪鸿(既作秀才,便应往过科考) …… (143)
- 谕纪鸿(已嫁之女,不可贪恋母家富贵而忘其公婆) …… (145)
- 谕纪鸿(沿途不可误挂帅旗,不可惊动官长) …… (147)
- 复纪瑞(勤俭持家,专心读书) …… (148)
- 谕纪泽(安庆付来之稿可用) …… (151)
- 谕纪泽(审校李秀成亲供已毕,近日起程回皖) …… (153)

- 谕纪鸿(考前不可与州县来往,不可送条子)…………… (155)
- 谕纪泽(查明前人战功封赏)…………… (157)
- 谕纪泽(发刻金陵报捷之摺)…………… (159)
- 谕纪泽(周案证人,各发路费,以示体恤)…………… (161)
- 谕纪泽(明日登舟,月底到皖)…………… (163)
- 谕纪泽(得旨免造报销,真中兴特恩)…………… (165)
- 谕纪鸿(做人要谦敬,择交要慎重)…………… (167)
- 谕纪泽纪鸿(撑持门户,宜各自端内教)…………… (169)
- 谕纪泽(寓中开支及儿媳纺绩,须及时禀复)…………… (171)
- 谕纪泽纪鸿(读书心得,可放言质证)…………… (174)
- 谕纪泽纪鸿(邵宅衰替,须按月补助)…………… (176)
- 谕纪泽(《几何原本》可先刷一百部)…………… (179)
- 谕纪泽纪鸿(少年文字,总贵气象峥嵘)…………… (181)
- 谕纪泽(读书读出情趣来,乃可持久)…………… (184)
- 谕纪泽纪鸿(四女嘉礼尽可安和中度,不必去广州铺张)
…………… (186)
- 谕纪泽(邵子晋当速归杭州理丧)…………… (189)
- 谕纪泽(文渊阁抄出船山著作,速寄欧阳晓岑付刻)…………… (191)
- 谕纪泽纪鸿(回乡觅屋,以避省城华靡风气)…………… (193)
- 谕纪泽(凡事皆守尽其在我、听其在天之理)…………… (195)
- 谕纪泽(尔叔处境好转,尔岳舆论不错)…………… (197)
- 谕纪泽(转告张匠,用刀须略明行气之法)…………… (199)
- 谕纪泽纪鸿(惩忿窒欲是养生要诀)…………… (201)
- 谕纪泽(兵丁送信,九日为限,早者赏迟者罚)…………… (203)

- 谕纪泽纪鸿(暂缓省覲,现当读《聪训斋语》却病延年) … (205)
- 谕纪泽纪鸿(拟请吴元甲为纪鸿之师) …………… (207)
- 谕纪泽(腊月来徐,沿途已作安排) …………… (209)
- 谕纪泽纪鸿(全眷仍以三月回湘为妥) …………… (211)
- 谕纪泽(此地严寒,来时多带衣服) …………… (214)
- 谕纪鸿(凡事皆有极困极难之时,打得通的,便是好汉) … (216)
- 谕纪鸿(明年乡试,现当讲求八股试帖) …………… (219)
- 谕纪鸿(不急不躁,才有长进) …………… (221)
- 谕纪泽纪鸿(保养身体,勿增父母之忧) …………… (222)
- 谕纪泽(纪鸿先至湖北,再定行止) …………… (225)
- 谕纪泽纪鸿(泽儿宜“深”,鸿儿宜“勤”) …………… (227)
- 谕纪泽纪鸿(家眷径直回籍,纪鸿留鄂用功) …………… (229)
- 谕纪泽纪鸿(选《仁在堂》中佳者,读必手钞,熟必背诵)
…………… (231)
- 谕纪泽纪鸿(纪泽只可任县志协修,纪鸿文病在太无立意)
…………… (233)
- 谕纪泽纪鸿(尔等留心种菜、养鱼,儿媳讲求酒食、纺织)
…………… (236)
- 谕纪泽纪鸿(既知保养,却宜勤劳) …………… (238)
- 谕纪泽纪鸿(作文以思路宏开为必发之品,儿媳当做些酱
菜寄与我吃) …………… (240)
- 谕纪泽纪鸿(泽儿送全眷回湘,鸿儿来周家口侍养) …… (242)
- 谕纪泽纪鸿(人若有志,即可予以美名而奖成之) …… (244)
- 谕纪泽纪鸿(菜酱二事,足验人家之兴衰) …………… (246)

- 谕纪泽(读古人诗文,当先识其貌,后观其神)……………(248)
- 谕纪泽(拟令纪泽来营,纪鸿回湘)……………(251)
- 谕纪泽(家中兴衰,全系乎内政之整散)……………(254)
- 谕纪泽(纪鸿已停课,听其潇洒闲适)……………(256)
- 谕纪泽(不可轻慢近邻)……………(258)
- 致欧阳夫人(尽心家政,敬待小叔)……………(260)
- 谕纪泽(莫作代代作官之想,须作代代作士民之想)……………(262)
- 谕纪泽(试究陶、杜、陆诗之高淡,但不可走入孤僻一路)
……………(265)
- 谕纪泽(长辈纠葛,尔辈不可妄生意气)……………(267)
- 致欧阳夫人(不愿久居此官,不愿再接家眷)……………(269)
- 遗嘱(不忤不求,勤俭孝友)……………(271)
- 教子日课(慎独、主敬、求仁、习劳)……………(279)
- 致丹阁十叔……………(285)
- 〔附一〕
- 谕纪泽(途次闻讣,交代家事)……………(287)
- 谕纪泽(续告家眷起程之安排)……………(294)
- 谕纪泽(暂缓出京,搬房另住)……………(298)
- 谕纪泽(目前仍须回家见父)……………(299)
- 谕纪泽(托带银钱至京)……………(301)
- 谕纪泽(奉母在京,一切皆宜谨慎)……………(303)
- 谕纪泽(不可酣秦佚乐,不可浪掷光阴)……………(306)
- 谕纪泽(世家子弟,最易犯一“奢”字、“傲”字)……………(309)
- 〔附二〕

-
- 谕纪泽(将所开十一种书寻究一番) (312)
- 谕纪泽(不去苦心孤诣作八股文) (314)
- 谕纪泽(安排邵宅丧事) (316)
- 谕纪泽纪鸿(治病宜戒克伐之剂,禁屡换之方) (318)
- 谕纪泽(修理旧屋花费太多,以后开支须寄营核定) (320)
- 谕纪泽(纪鸿文理浅陋,拟访聘良师教之) (322)
- 谕纪泽(纪鸿身体复元才可回乡应试) (324)
- 谕纪泽(上海铁厂仍请李相主持,马、丁二人会办) (326)
- 谕纪泽(视儿女不可过于娇贵,当听其自然) (328)
- 谕纪泽(既已分部,须拜见长官) (330)
- 谕纪泽(清心寡欲以养其内,散步习射以劳其外) (332)
- 谕纪泽(参革府县,内负疚于神明,外得罪于清议) (334)
- 谕纪泽(琐事如麻,父子均不能不用心) (336)
- 谕纪泽纪鸿(养生得法,胜于吃药) (338)

谕纪鸿(读书明理,勤俭自持)

字谕纪鸿儿:

家中人来营者,多称尔举止大方,余为少慰。凡人多望子孙为大官,余不愿为大官,但愿为读书明理之君子。勤俭自持,习劳习苦,可以处乐^①,可以处约^②,此君子也。余服官二十年^③,不敢稍染官宦气习,饮食起居,尚守寒素家风,极俭也可,略丰也可,太丰则吾不敢也。

凡仕宦之家,由俭入奢易,由奢返俭难。尔年尚幼,切不可贪爱奢华,不可惯习懒惰。无论大家小家,士农工商,勤苦俭约,未有不兴,骄奢倦怠,未有不败。尔读书写字,不可间断。早晨要早起,莫坠高曾祖考以来相传之家风^④。吾父吾叔,皆黎明即起,尔之所知也。

凡富贵功名,皆有命定,半由人力,半由天事。惟学作圣贤,全由自己作主,不与天命相干涉。吾有志学为圣贤,少时欠居敬工夫^⑤,至今犹不免偶有戏言戏动。尔宜举止端庄,言不妄发,则人德之基也。

手谕(时在江西抚州门外)

(咸丰六年九月二十九夜)

【注释】

- ①乐:丰乐。
- ②约:俭约。
- ③服官:作官。
- ④高曾祖考:考是死去的父亲,高曾祖考即已去世的高祖父、曾祖父。
- ⑤居敬:宋代理学家主张的一种注重内心省察的道德修养方法。

【评析】

大抵望子成龙之心,人皆有之,但曾国藩却不愿子孙作大官,但愿其读书明理,勤俭自持,这确是饱经世变的处世良方。此外,教子而不见训斥之语,反作自责之语,真是心胸可敬,方法高明。

谕纪泽(读书当勤勉,做人须忠恕)

字谕纪泽儿:

余此次出门^①,略载日记,即将日记封每次家信中。闻林文忠家书^②,即系如此办法。

尔在省仅至丁、左两家,余不轻出,足慰远怀。

读书之法,看、读、写、作,四者每日不可缺一。看者,如尔去年看《史记》、《汉书》、《韩文》、《近思录》,今年看《周易折中》之类是也。读者,如《四书》、《诗》、《书》、《易经》、《左传》诸经、《昭明文选》、李、杜、韩、苏之诗^③,韩、欧、曾、王之文^④,非高声朗诵则不能得其雄伟之概,非密咏恬吟则不能探其深远之韵。譬之富家居积,看书则在外贸易,获利三倍者也;读书则在家慎守,不轻花费者也。譬之兵家战争,看书则攻城略地,开拓土宇者也;读书则深沟坚垒,得地能守者也。看书与子夏之“日知所亡”相近^⑤,读书与“无忘所能”相近,二者不可偏废。

至于写字,真、行、篆、隶^⑥,尔颇好之,切不可间断一日。既要求好,又要求快。余生平因作字迟钝,吃亏不少。尔须力求敏捷,每日能作楷书一万,则几矣^⑦。

至于作诸文,亦宜在二三十岁立定规模;过三十后,

则长进极难。作四书文^⑧，作试帖诗^⑨，作律赋，作古今体诗，作古文，作骈体文，数者不可不一一讲求，一一试为之。少年不可怕丑，须有狂者进取之趣，过时不试为之，则后此弥不肯为矣。

至于作人之道，圣贤千言万语，大抵不外“敬恕”二字。“仲弓问仁”一章，言敬恕最为亲切。自此以外，如“立则见参于前也，在舆则见其倚于衡也”^⑩；“君子无众寡，无小大，无敢慢”，斯为“泰而不骄”；“正其衣冠，俨然人望而畏”，斯为“威而不猛”，是皆言敬之最好下手者。孔言“欲立立人，欲达达人”^⑪；孟言“行有不得，反求诸己”，“以仁存心，以礼存心”，“有终身之忧，无一朝之患”，是皆言恕之最好下手者。尔心境明白，于恕字或易著功，敬字则宜勉强行之，此立德之基，不可不谨。科场在即^⑫，亦宜保养身体。余在外平安，不多及。

再，此次日记已封入澄侯叔函中^⑬，寄至家矣。

余自十二至湖口，十九夜五更开船晋江西省^⑭，二十一申刻即至章门^⑮。余不多及，又示。

涤生手谕（舟次樵舍下，去江西省城八十里）

（咸丰八年七月二十一日）

【注释】

- ①此次出门：指曾国藩于咸丰八年奉旨再度出山掌兵。
- ②林文忠：指林则徐，“文忠”是在他去世后朝廷给他的谥号。
- ③李、杜、韩、苏：指李白、杜甫、韩愈、苏轼。